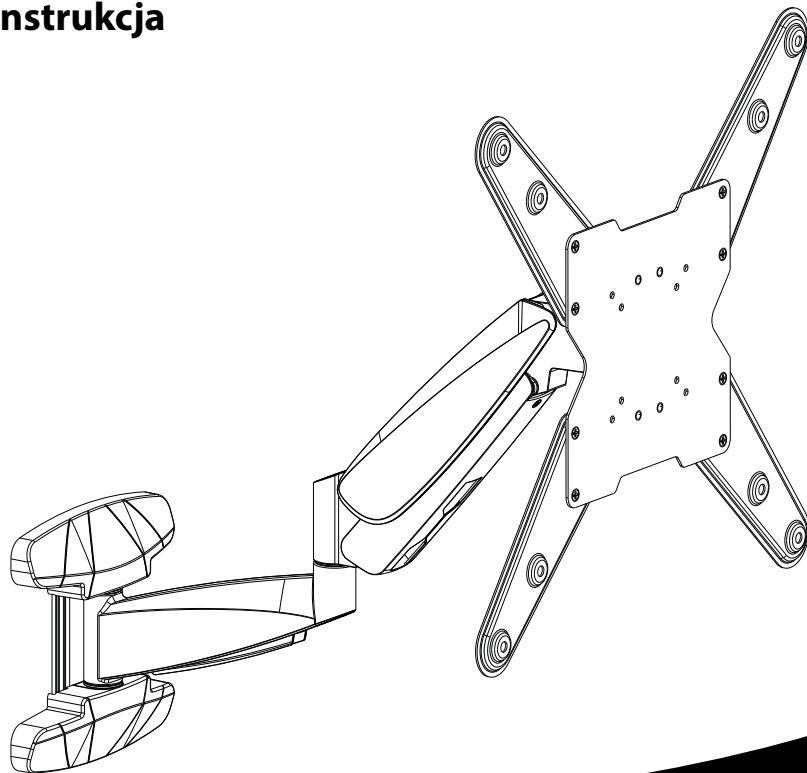


- DE** Anleitung
- EN** Instructions for use
- FR** Mode d'emploi
- IT** Istruzioni per l'uso
- ES** Manual de instrucciones
- NL** Handleiding
- SE** Bruksanvisning
- PL** Instrukcja



POPPSTAR®



info@popstar.eu



+49 6283 21570 27 (Mo-Fr 2 pm-5 pm)



www.popstar.eu (Mo-Fr 8 am-5 pm)

Lesen Sie vor der Montage der Wandhalterung die gesamte Anleitung sorgfältig durch. Bei Fragen zum Produkt kontaktieren Sie bitte unseren technischen Support.

ACHTUNG Gasdruckfeder-Mechanismus: Aufgrund der Werkseinstellung kann die Feder besonders bei leichteren Monitoren zu Beginn schwer zu bewegen sein.

➔ Nach Anbringung des Monitors den TV-Haltearm kräftig nach unten drücken, bis er **wie im Bild (Schritt 7)** waagrecht steht. Dann mit dem Inbusschlüssel mehrere Umdrehungen in Minus-Richtung („-“) vornehmen. Der Arm ist korrekt eingestellt, wenn er sich leicht senken und wieder heben lässt. Es werden bis zu 20 Umdrehungen benötigt.

VORSICHT: Bei einer Verwendung mit TV-Geräten, die das zulässige Gewicht überschreiten, können Schäden oder Verletzungen die Folge sein. Stellen Sie sicher, dass Ihr TV-Gerät sowie eventuelle Zubehörteile der maximalen Traglast der Wandhalterung entsprechen.

VORSICHT: Erstickungsgefahr durch verschluckbare Kleinteile – Produkt von Kleinkindern fernhalten.

HINWEIS: Gleichen Sie vor der Montage alle erhaltenen Bauteile mit der Bauteileliste ab. Bei beschädigten oder fehlenden Teilen kontaktieren Sie bitte unseren technischen Support.

- Vergewissern Sie sich, dass sich an der Montagestelle keine elektrischen, Wasser-, Gas- oder sonstige Leitungen befinden.
- Das Produkt kann an Fachwerkwänden, Massivbeton- oder Steinwänden montiert werden.
- Verwenden Sie das Produkt nur in Innenräumen. Eine Verwendung im Außenbereich kann zu Schäden oder Verletzungen führen.
- Verwenden Sie bei der Montage Sicherheitsausrüstung und geeignete Werkzeuge.
- Montieren Sie die Wandhalterung entsprechend den Anweisungen. Eine unsachgemäße Montage kann Schäden oder Verletzungen zur Folge haben.
- Verwenden Sie nur die mitgelieferten Einbauschrauben und ziehen Sie die Schrauben nicht zu fest an.

WARTUNG: Prüfen Sie die Wandhalterung regelmäßig auf Sicherheit und Stabilität (Empfehlung: alle drei Monate). Bei Beschädigung oder Instabilität sollte die Wandhalterung nicht mehr verwendet und abmontiert werden.

Kontakt

Popstar GmbH
Heidelbergerstraße 49
74746 Höpfingen

info@popstar.eu
+49 6283 21570-27 (Mo.- Fr. 14 - 17 Uhr)
www.popstar.eu (Mo.- Fr. 8 - 17 Uhr)

Read the entire instruction manual before you install the wall bracket. If you have any questions, please contact our technical support (available in German).

IMPORTANT NOTE gas spring mechanism: Due to the default factory setting, the spring may not move so easily at first, especially with lighter monitors.

➔ Once you mounted the monitor on the bracket, push the TV supporting arm down firmly until it is horizontal **as depicted in the image (step 7)**. Then use the hex (Allen) key to rotate several times in the minus direction (""). The arm is correctly positioned once it can be lowered and raised easily again. It will take up to 20 rotations.

CAUTION: Use with products heavier than the maximum weight indicated may cause damage or injury. Please ensure that the combined weight of your television and any additional components is within the wall bracket's maximum bearing capacity.

CAUTION: Choking Hazard. Small parts. Keep away from children under 3 years.

NOTE: Before installing the wall bracket, please ensure that you have received all parts according to the component checklist prior to installation. If any parts are faulty or missing, please contact our technical support.

- Make sure there are no electric cables or water, gas or any other pipes at the location you wish to mount the product.
- This product is designed to be installed on wood stud walls, solid concrete walls or brick walls.
- This product is intended for indoor use only. Using this product outdoors may lead to product failure or injury.
- Wear safety gear and use proper tools to prevent any injuries when installing or dismantling the wall bracket.
- The product must be installed as specified in the instruction manual. Improper installation may result in damage or serious injury.
- Use the mounting screws provided and do not overtighten the mounting screws.

MAINTENANCE: Check that the bracket is attached securely and safe to use regularly (Recommendation: every three months). In case of damage or instability, stop using the product immediately and dismount it.

Contact

Popstar GmbH
Heidelberger Str. 49
D-74746 Höpfigen

info@popstar.eu
www.popstar.eu (Chat service: Mo-Fri 8am - 5pm)
Tel.: +49 6283 2157027 (Mo-Fri 2pm - 5pm)

Lisez attentivement l'ensemble du manuel avant d'installer le support mural. Si vous avez des questions sur le produit, veuillez contacter notre support technique.

ATTENTION Mécanisme du ressort à gaz: en raison du réglage d'usine par défaut, le ressort peut être difficile à déplacer au début, surtout avec des moniteurs plus légers.

→ Après avoir monté le moniteur, appuyez fermement sur le bras jusqu'à ce qu'il soit horizontal **comme indiqué sur l'image (étape 7)**. Faites ensuite plusieurs tours dans le sens négatif ("-") avec la clé Allen. Le bras est correctement réglé lorsqu'il peut être facilement abaissé et relevé. Jusqu'à 20 tours sont nécessaires.

ATTENTION: L'utilisation avec des téléviseurs dont le poids dépasse le poids autorisé peut entraîner des dommages ou des blessures. Assurez-vous que votre téléviseur et ses accessoires ne dépassent pas la capacité de charge maximale du support mural.

ATTENTION: Risque d'étouffement dû à de petites pièces qui pourraient être avalées - tenir le produit hors de portée des petits enfants.

INDICE: Avant l'assemblage, faites correspondre toutes les pièces reçues avec la liste des pièces. Si des pièces sont endommagées ou manquantes, veuillez contacter notre support technique.

- Assurez-vous qu'il n'y a pas de lignes électriques, d'eau, de gaz ou autres sur le lieu de montage.
- Le produit peut être monté sur des murs à ossature, des murs en béton massif ou des murs en pierre.
- N'utilisez le produit qu'à l'intérieur. L'utilisation à l'extérieur peut causer des dommages ou des blessures.
- Utilisez des équipements de sécurité et des outils appropriés lors du montage.
- Installez le support mural conformément aux instructions. Un montage incorrect peut entraîner des dommages ou des blessures.
- Utilisez uniquement les vis de montage fournies et ne serrez pas trop les vis.

ENTRETIEN: Vérifiez régulièrement la sécurité et la stabilité du support mural (recommandation: tous les trois mois). S'il est endommagé ou instable, le support mural ne doit plus être utilisé et doit être démonté.

Contacts:

Popstar GmbH
Heidelbergerstrasse 49
D-74746 Höpfigen

info@popstar.eu
+49 6283 21570-27 (du lundi au vendredi de 14 à 17 heures)
www.popstar.eu (du lundi au vendredi de 8 à 17 heures)

Leggere attentamente tutte le istruzioni prima di installare il supporto a parete. Per qualsiasi domanda sul prodotto, si prega di contattare il nostro supporto tecnico (disponibile in tedesco).

ATTENZIONE al meccanismo della molla a gas: A causa dell'impostazione di fabbrica, la molla potrebbe essere difficile da muovere all'inizio, specialmente con i monitor leggeri.

➔ Dopo aver fissato il monitor, premere con forza il braccio di supporto del televisore verso il basso fino a renderlo orizzontale **come mostrato nell'immagine (passo 7)**. Poi fare diversi giri nella direzione del meno (" - ") con la chiave a brugola. Il braccio è regolato correttamente quando può essere facilmente abbassato e rialzato. Sono necessari fino a 20 giri.

ATTENZIONE: L'uso con televisori che superano il peso consentito può causare danni o lesioni. Si assicuri che il Suo televisore e gli eventuali accessori non superino la portata massima del supporto a parete.

ATTENZIONE: Tenere fuori dalla portata di bambini di età inferiore ai 3 anni – Pericolo di soffocamento a causa di piccole parti!

NOTA: Prima del montaggio, controllare con l'elenco delle parti se le parti ricevute siano complete. In caso di parti danneggiate o mancanti, si prega di contattare il nostro supporto tecnico.

- Assicurarsi che non ci siano linee elettriche, acqua, gas o altre linee sul luogo di montaggio.
- Il prodotto può essere montato su pareti a graticcio, muri in calcestruzzo massiccio o muri in pietra.
- Utilizzare il prodotto solo in ambienti interni. L'uso all'aperto può causare danni o lesioni.
- Per il montaggio utilizzare dispositivi di sicurezza ed attrezzi appropriati.
- Installare il supporto a parete secondo le istruzioni. Il montaggio non corretto può causare danni o lesioni.
- Utilizzare solo le viti di montaggio in dotazione e non serrare eccessivamente le viti.

MANUTENZIONE: Controllare regolarmente la sicurezza e la stabilità del supporto a parete (raccomandazione: ogni tre mesi). In caso di danni o instabilità, non utilizzare più il supporto a parete e smontarlo.

Dati di contatto

Popstar GmbH
Heidelberger Str. 49
D-74746 Höpfigen

info@popstar.eu

www.popstar.eu (chat service: lun.-ven. 8 – 17 ore)

Tel.: +49 6283 2157027 (lun.-ven. 14-17 ore)

Lea todo el manual de instrucciones antes de empezar la instalación y el montaje del soporte de pared. Si tiene alguna duda, le rogamos que se ponga en contacto con nuestro servicio técnico.

¡Atención! Mecanismo del resorte de gas: Debido a la configuración de fábrica, el resorte puede ser difícil de mover al principio, especialmente con monitores más ligeros.

➔ Después de fijar la pantalla, debe presionar el brazo de monitor firmemente hacia abajo hasta que esté en la posición horizontal **como demostrado en la imagen (paso 7)**.

A continuación, dé varias vueltas en sentido del menos ("") con la llave Allen. El brazo está correctamente ajustado cuando se puede bajar y subir fácilmente. Se necesitan hasta 20 vueltas.

PRECAUCIÓN: La utilización con televisores que exceden la carga máxima puede causar daños o lesiones. Asegúrese de que su televisor incluso posibles accesorios corresponda a la carga máxima del soporte de pared indicada.

ADVERTENCIA: Este artículo puede contener piezas pequeñas que pueden suponer un peligro de asfixia para niños menores. Mantenga el artículo y sus componentes fuera del alcance de los niños.

NOTA: Antes del montaje, compare todos los componentes recibidos con la lista de componentes. En caso de que haya partes dañadas o que falten, por favor póngase en contacto con nuestro servicio técnico.

- Asegúrese de que en el lugar de montaje no haya conductos eléctricos, de agua, de gas o de cualquier otro tipo.
- El soporte puede ser montado en paredes de madera, hormigón o muros de piedra.
- Este producto está diseñado para la utilización en interiores solamente. La utilización del soporte en el exterior puede causar daños o lesiones.
- Utilice equipamiento de seguridad y herramientas adecuadas durante el montaje.
- Monte el soporte de pared de acuerdo con las instrucciones. Un montaje inadecuado puede provocar daños o lesiones.
- Para el montaje solamente utilice los tornillos de instalación suministrados y no los apriete demasiado.

MANTENIMIENTO: Verifique regularmente la estabilidad y seguridad operativa del soporte de pared (recomendación: cada tres meses). En caso de daños o inestabilidad, no siga utilizando el producto y desmóntelo.

Contacto

Popstar GmbH
Heidelberger Str. 49
D-74746 Höpfigen

info@popstar.eu

www.popstar.eu (Servicio cliente por chat : Lunes a Viernes de 8:00 - 17:00)

Teléfono: +49 6283 2157027 (lunes a viernes de 14:00 - 17:00)

Lees de volledige handleiding goed door vooraleer u het product installeert. Als u vragen heeft over de handleiding of de waarschuwingen, staat onze klantendienst voor u klaar.

OPGELET gasveermechanisme: als gevolg van het fabrieksontwerp kan de veer moeilijk bewegen in het begin, vooral bij lichtere schermen.

➔ Nadat u het scherm heeft bevestigd, drukt u de draagarm van de TV stevig naar beneden totdat hij horizontaal staat zoals **op de afbeelding (stap 7)**. Draai vervolgens enkele keren met de inbussleutel in de minusrichting ("−"). De arm is pas correct afgesteld als hij gemakkelijk naar boven en naar beneden beweegt. In totaal moet u tot twintig keer draaien.

OPGELET: Als u producten gebruikt die meer wegen dan is aangegeven, kan dit leiden tot schade of letsels. Zorg ervoor dat uw tv-toestel en accessoires overeenkomen met de maximale draagkracht van de muurbeugel.

OPGELET: Verstikkingsgevaar door kleine inslikbare deeltjes. Het product uit de buurt van kinderen houden.

BELANGRIJK: Controleer eerst of alle onderdelen in de verpakking zitten. Als er beschadigde onderdelen zijn of als bepaalde onderdelen niet in de verpakking zitten, gelieve onze klantendienst te contacteren.

- Zorg ervoor dat er geen elektrische, water-, gas- of andere leidingen op de montageplaats aanwezig zijn.
- Het product kan worden gemonteerd op houten muren, betonnen muren of stenen muren.
- Gebruik het product enkel binnenshuis. Als u het product buitenshuis gebruikt, kan dit leiden tot schade of letsels.
- Gebruik veiligheidsuitrusting en geschikt gereedschap bij de installatie van het product.
- Monteer de muurbeugel volgens het stappenplan. Een foute montage kan leiden tot schade of letsels.
- Gebruik alleen maar de meegeleverde schroeven en schroef ze niet te vast.

ONDERHOUD: Controleer de muurbeugel regelmatig op veiligheid en stabiliteit (aangeraden om dit elke drie maanden te doen). Als de muurbeugel is beschadigd of als hij niet meer stabiel is, kunt u hem beter afbreken en niet meer gebruiken.

Contact

Popstar GmbH
Heidelbergerstraße 49
D-74746 Höpfigen

info@popstar.eu
+49 6283 21570-27 (Ma.-Vr. 14 - 17 uur)
www.popstar.eu (Ma.-Vr. 8 - 17 uur)

Läs igenom bruksanvisningen noggrant innan montering och användning. Har du frågor om produkten ber vi dig vänligen kontakta vår tekniska support.

OBSERVERA gastryckfjädermekanism: På grund av fabriksinställningarna kan det gå tungt att justera fjädern till en början, framför allt om fästet används för lättare bildskärmar.

➔ Efter det att monitorn/bildskärmen har monterats fast skall armen tryckas ner tills den befinner sig i ett horisontellt läge **i enlighet med bilden (steg 7)**. Vrid därefter insexnyckeln flera varv i minusriktningen („-“). Armen är korrekt inställd om den är lätt att höjjustera. Det kan krävas att man vrider upp till 20 varv.

WARNING: Överskrid aldrig den maximala TV-belastningen. Vid en användning av TV-apparater som överskrider angiven vikt kan person- och sakskada uppstå. Det är installatörens ansvar att kontrollera att Tv:n och de medföljande delarna inte överskrider den maximala belastningen för väggfästet.

WARNING: Produkten innehåller smådelar som innebär en kvävningrisk – förvara därför produkten utom räckhåll för barn.

OBSERVERA: Kontrollera alla medföljande delar före montering (se lista). Om delar saknas eller uppvisar fel/skador ber vi dig att kontakta vår tekniska support.

- Kontrollera att det inte finns några elektriska ledningar, vattenledningar, gas- eller andra rör i väggen där väggfästet ska monteras.
- Väggfästet får endast monteras på vertikala väggar av massivt tegel, massiv betong, massivt trä och massiva träpelare.
- Produkten är endast avsedd för inomhusbruk. Vid användning utomhus kan person- eller sakskada uppstå.
- Använd skyddsutrustning och lämpliga verktyg vid monteringen.
- Montera väggfästet i enlighet med bruksanvisningen. Felaktig montering kan resultera i allvarliga personsador och skador på egendom.
- Använd de medföljande skruvarna och dra inte åt skruvarna för hårt.

UNDERHÅLL: Kontrollera väggfästet regelbundet för att se till att det är säkert. (Vi rekommenderar att detta görs var tredje månad). Vid skador eller instabilitet skall väggfästet inte vara i bruk och monteras ner.

Kontaktuppgifter

Popstar GmbH
Heidelbergerstraße 49
D-74746 Höpfigen

info@popstar.eu
+49 6283 21570-27 (Mån–fre 14-17)
www.popstar.eu (Mån–fre 8-17)

Przed przystąpieniem do montażu należy dokładnie przeczytać niniejszą instrukcję. W razie pytań dotyczących produktu prosimy skontaktować się z naszym działem technicznym.

UWAGA mechanizm sprężyny gazowej: ze względu na fabryczne ustawienie, sprężyna może być na początku trudna do poruszenia, szczególnie w przypadku montażu ekranów lub telewizorów o lekkiej wadze.

→ Najpierw należy zamontować monitor, a następnie mocno przycisnąć ramię podtrzymujące telewizor w dół, tak by znalazło się ono w pozycji poziomej, **patrz rys. (krok 7)**. Następnie należy ustawić ramię za pomocą klucza inbusowego, kręcąc w kierunku „-“, konieczne będzie ok. 20 obrotów kluczem. Ramię jest prawidłowo ustawione, gdy można je łatwo obniżyć i podnosić.

UWAGA: Zwróć szczególną uwagę na informacje dotyczące maksymalnego udźwigu uchwytu. Mocowanie telewizorów przekraczających jego dopuszczalny udźwig grozi uszkodzeniem lub okaleczeniem. Waga telewizora wraz z częściami montażowymi powinna odpowiadać maksymalnemu udźwigowi uchwytu.

UWAGA: Produkt należy przechowywać z dala od dzieci, gdyż zawiera małe części stwarzające ryzyko zadławienia.

UWAGA: Przed montażem należy upewnić się, porównując dostarczone części montażowe z listą dołączoną do produktu, że dostarczone zostały wszystkie elementy zestawu. W przypadku brakujących lub uszkodzonych części prosimy skontaktować się z naszym działem technicznym.

- Przed instalacją należy upewnić się czy powierzchnia montażowa jest odpowiednia oraz czy pod powierzchnią nie znajdują się przewody elektryczne, instalacje wodociągowe, gazowe czy kable.
- Produkt przeznaczony jest do montażu na ścianach betonowych, ceglanych lub murach pruskich.
- Uchwyt przeznaczony jest wyłącznie do montażu wewnętrznego. Montaż i użytkowanie uchwytu na zewnątrz mogą prowadzić do okaleczenia lub szkody.
- W trakcie mocowania uchwytu należy zachować środki ostrożności, jak i użyć odpowiednich narzędzi montażowych.
- Uchwyt należy zamontować zgodnie z instrukcją. Nieprawidłowy montaż może prowadzić do szkód mienia lub okaleczeń.
- Do montażu uchwytu należy użyć dostarczonych do przesyłki śrub montażowych, których nie należy mocno dokręcać.

KONSERWACJA: Test stabilności i bezpieczeństwa zamontowanego uchwytu powinien odbywać się regularnie (zalecany: co trzy miesiące). W razie uszkodzenia należy zaprzestać użytkowania produktu i go zdemontować.

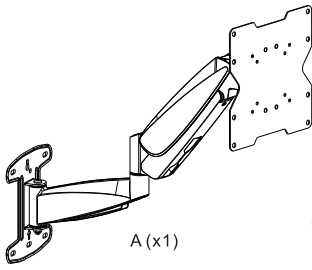
Poppstar GmbH (Poppstar Sp. z o.o.)

Heidelberger Str. 49
74746 Höpfigen
Niemcy

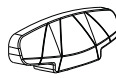
info@poppstar.eu

Tel.: +49 6283 2157027 (poniedziałek- piątek 14:00 – 17:00)

www.poppstar.eu (poniedziałek- piątek 8:00 – 17:00)



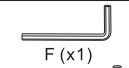
A (x1)



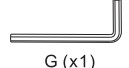
B (x2)



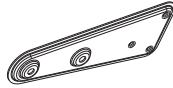
C (x8)



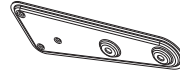
F (x1)



G (x1)



D (x2)



E (x2)



H (x1)



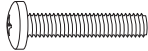
I (x1)



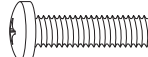
M5x14 (x4)
M-A



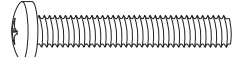
M6x14 (x4)
M-B



M6x30 (x4)
M-C



M8x30 (x4)
M-D



M8x50 (x4)
M-E



D5 (x4)
M-F



D8 (x4)
M-G



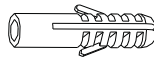
M-H (x8)



M-I (x8)



W-A (x5)

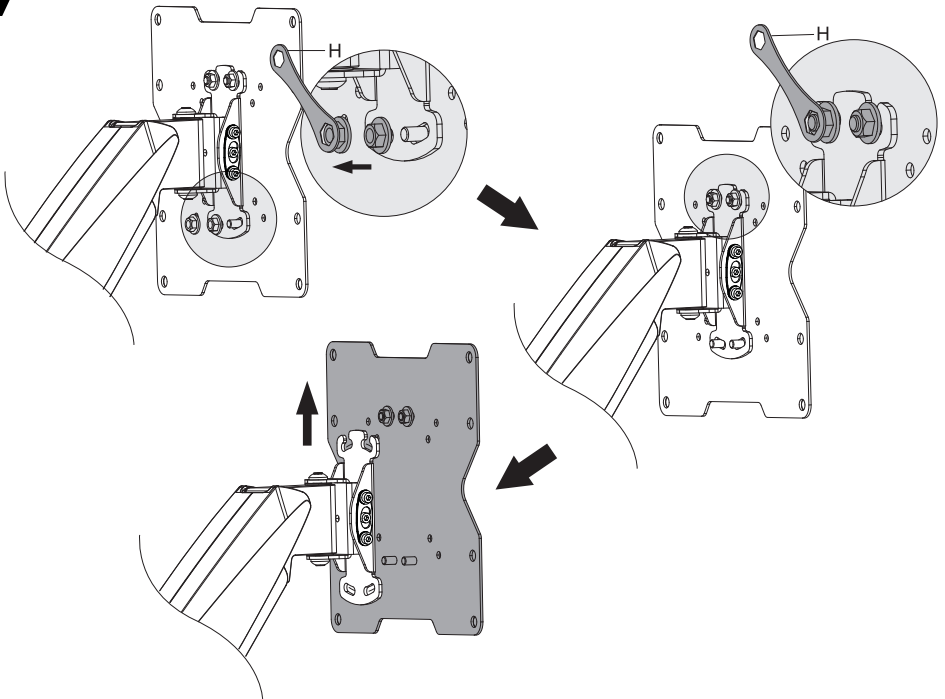


W-B (x5)

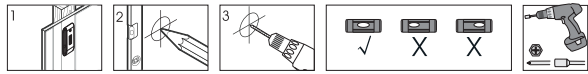
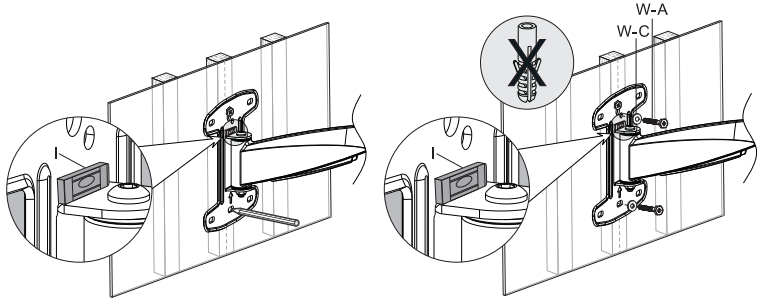
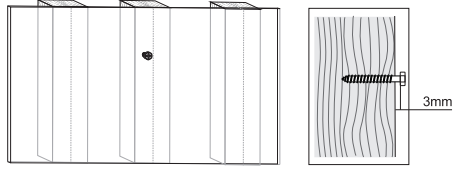
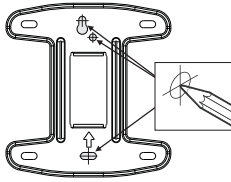
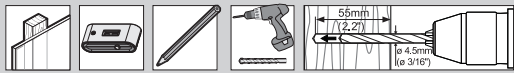


W-C (x5)

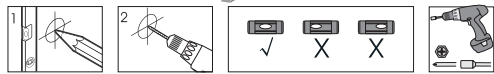
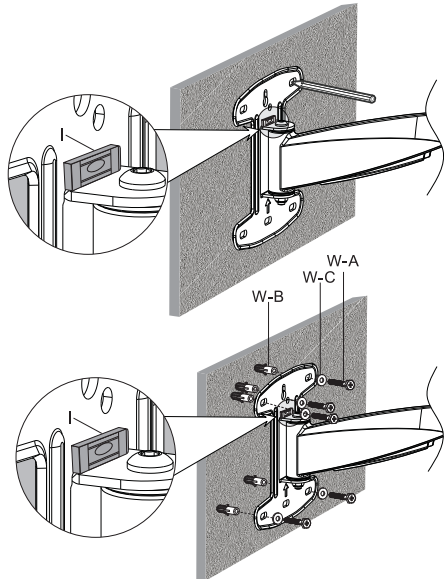
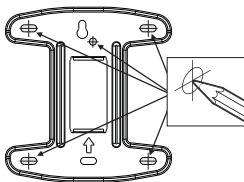
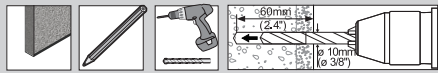
1



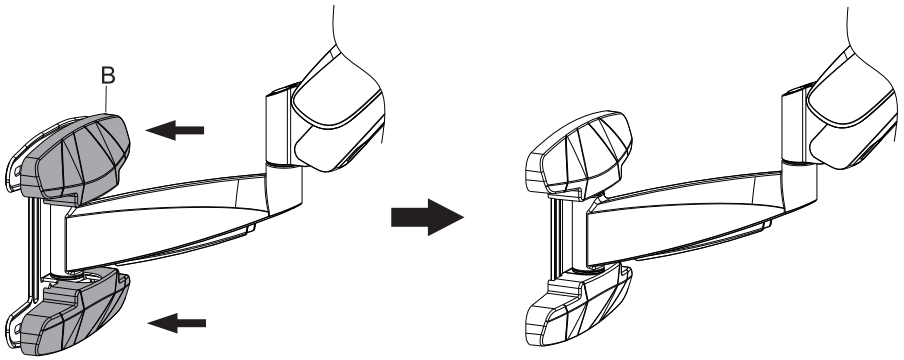
2a



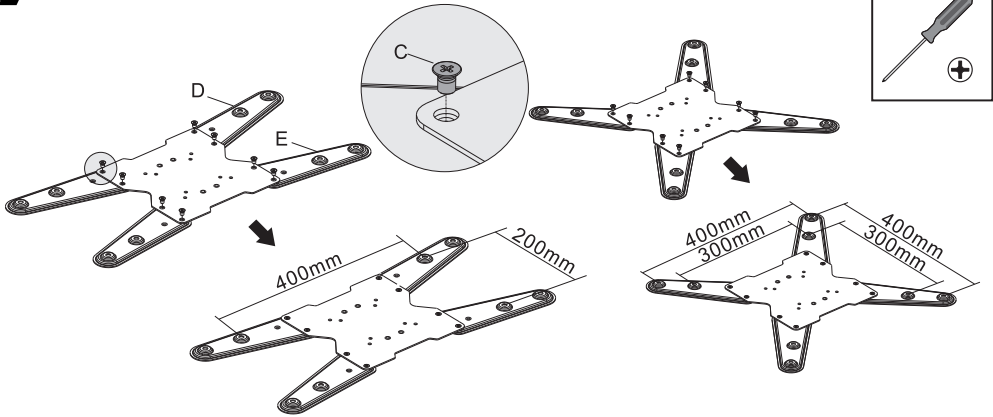
2a



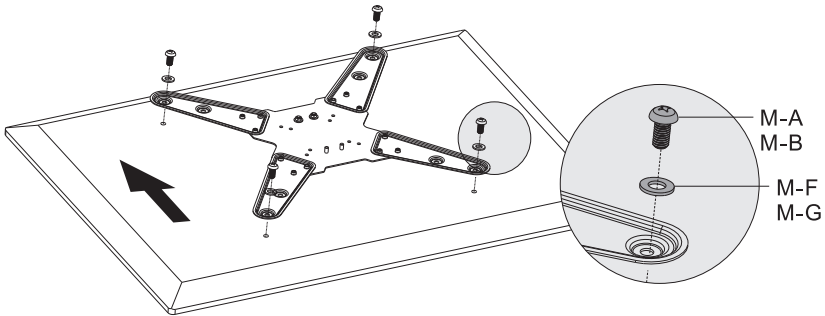
3



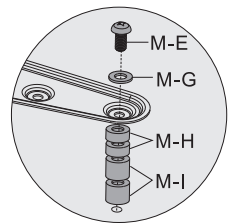
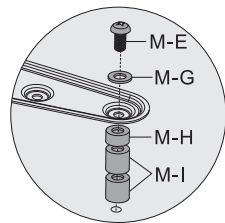
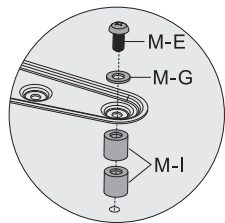
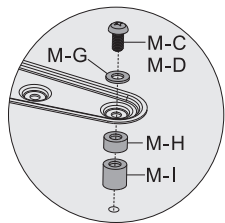
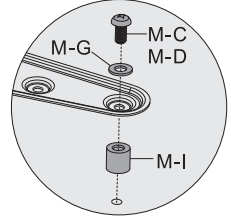
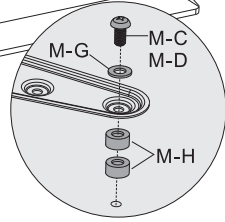
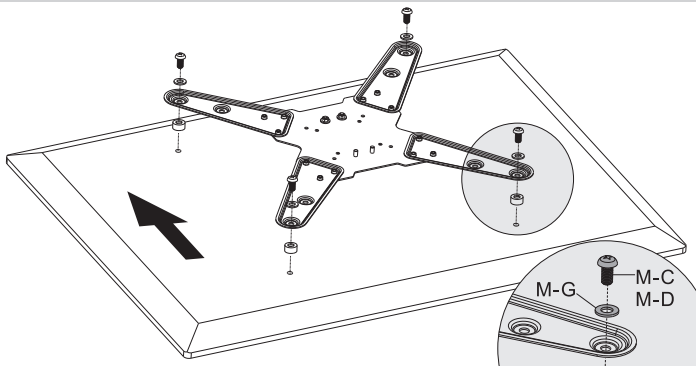
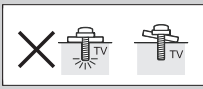
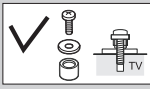
4



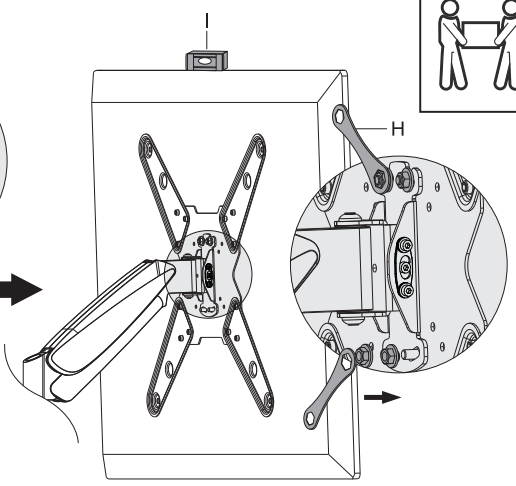
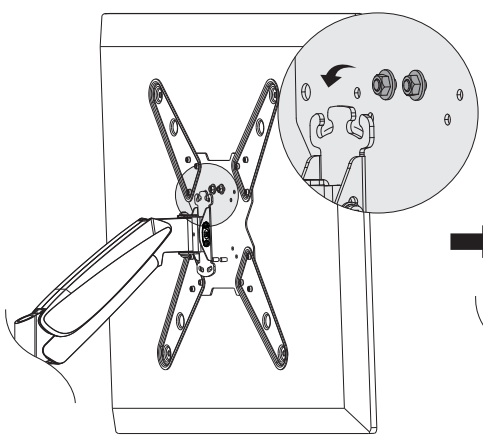
5a



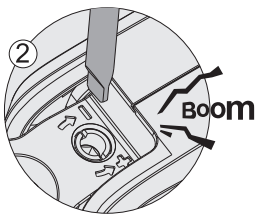
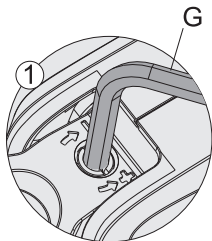
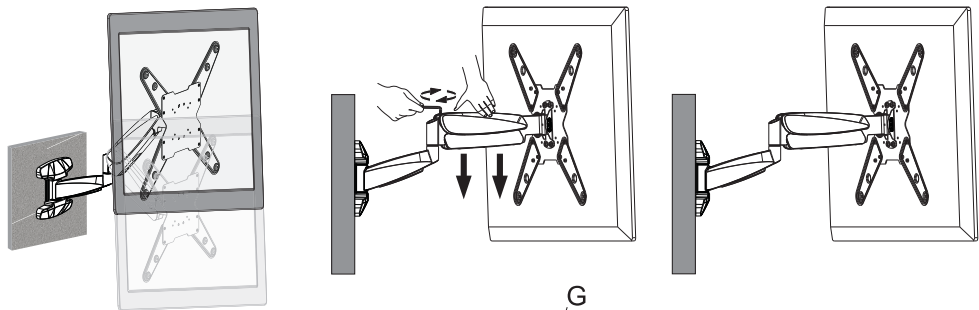
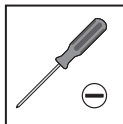
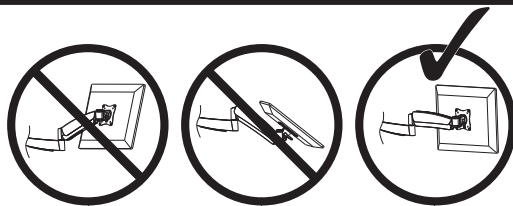
5b



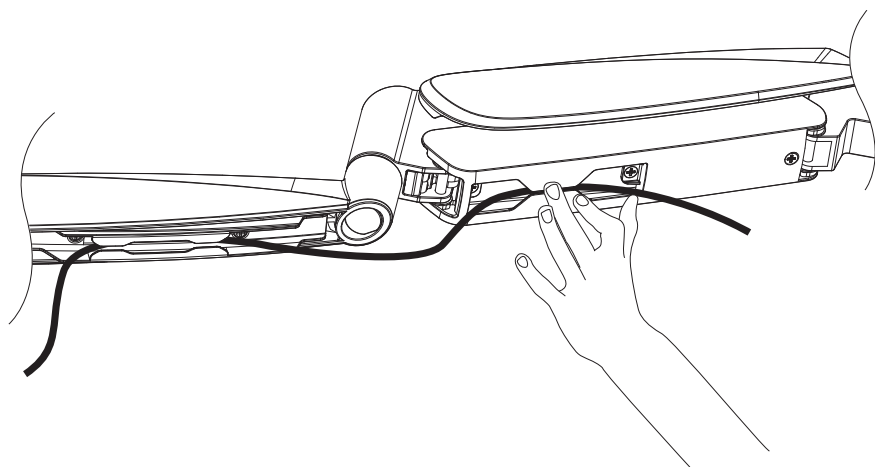
6



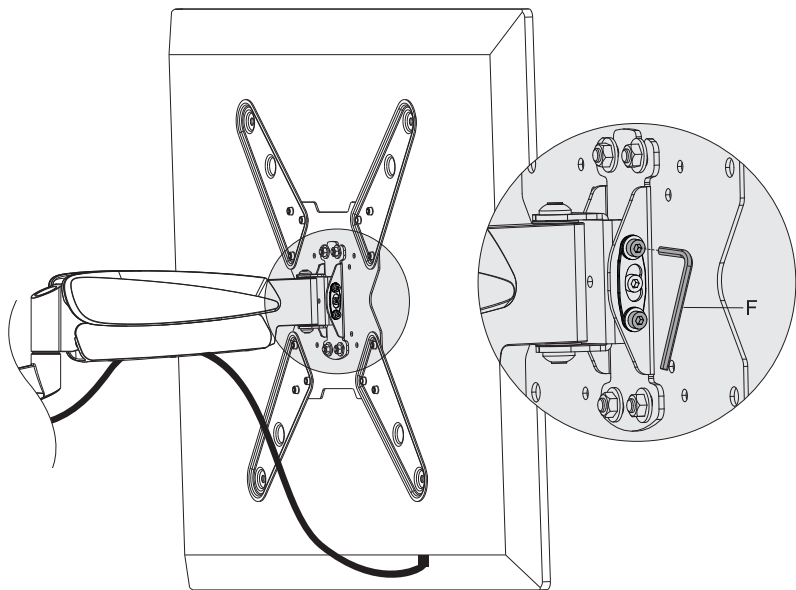
7



8



9



10

